

EL PLET DELS JOCS FLORALS

Enguany, com s'ha pogut veure pels programes, s'han celebrat dues festes de Jocs Florals: la del «Centre Moral Gerundense» i la del «Consistori».

Com sia que molta gent s'és estranyada de la duplicitat de la gaia festa, volem explicar-ne el perquè.

Des de l'any 1903, en que per l'iniciativa d'alguns aimants de les lletres catalanes, entre ells el doctor Pou y Batlle, en Joaquim Font i Fargas i el poeta senyor Franquet i Serra, de bona memoria, se fundà el «Consistori dels Jocs Florals» de Girona, que tots els anys per la diada de Tots Sants ha vingut celebrant la poètica festa. Tantsolsament un any, l'any passat, degut principalment a la passivitat de la Junta Directiva per l'any 1914, de la qual n'eren president i secretari D. Josep Dalmau i D. Bonaventura Carreras, aquesta no acabà mai de constituir-se definitivament i s'arribà a prop de les fires sense haver-se organitzat res, i els gironins tinguerem de passar davant de tot Catalunya per la vergonya de que no se celebraven Jocs Florals.

Cal recordar que nosaltres des d'aquestes columnes en protestarem; fou inútil.

Arriarem al present any i hem hagut de veure com tampoc se convocava al Consistori a n'el temps que els seus Estatuts fixen.

A mitjans mes de juliol els joves que integren la Secció literària del Centre Moral, veient que anaven a quedar-nos tambéenguany sense la hermosa festa de les lletres catalanes, pensaven organitzar-la per conte del Centre. Pro avans volgueren assegurar-se de si el Consistori la faria, i a aital fi se preguntà a Mossen Lluís G. Pla, que apareixia com a *factotum* de la Junta, quin senyor respongué negativament.

Aleshores fou quan la Junta Directiva del Centre Moral facultà a la Comissió de la Secció literària per a organitzar la festa literària-musical.

I ara cal que ells llegidors se fixin amb els següents detalls:

El diumenge dia 16 de juliol se constituí la Comissió. Desseguida s'enviaren les comunicacions demanant premis a diverses personalitats entre les que hi havia el «Centre Republicà» i el «Centre Catalanista», l'Ajuntament i la Diputació, els senadors de la província i diputats de tota mena.

El divendres dia 21, EL NORTE publicà el solt següent:

«Siguiendo su marcha ascendente, el «Centro Moral Gerundense» ha acordado organizar un Certamen literario-musical, cuyos premios se distribuirán el día primero de Noviembre.

La organización de tan hermoso acto se ha confiado a la Junta de la sección literaria del Centro, la cual publicará en breve el cartel de premios y temas.»

Hem de fer constar que entre'ls companys de Redacció es discuti la conveniencia de publicar-se la notícia.

Alguns creien que aquesta noti-

cia picaria a certs elements que pretenen ser els únics en tot lo que a la nostra terra es refereix, i s'apresurarien a fer, a corre-cuita, el Jocs Florals.

Malgrat aqueixa opinió es publicà la notícia, la qual tingué la virtut de desensopir als catalanistas, com se pod veure pel solt que EL NORTE i el diari d'en Masó publicaren el dissapte dia 22. Es aquet:

«Hemos recibido el siguiente aviso:

«Consistori dels Jocs Florals a Girona.—Any MCMXVI.—Per la present, se convoca a tots els adjunts, a la reunió que per a nomenar al nou consistori i organitzar la festa d'enguany, tindrà lloc el pròxim dilluns, dia 24 del corrent, a les 8 de la vetlla, en el lloc de consuetut.—Girona, 21 de juliol de 1916.—El president, J. Dalmau; el secretari, B. Carreras.»

El dilluns següent, dia 24, se celebrà en el «Centre Catalanista» la reunió. Hi assistiren els senyors Dalmau i Carles, Carreras, Mossen Pla, Mossen Riera, Torroella, Ribas, Font i Fargas i Gomis.

A n'aquesta reunió ni el senyor Font ni el senyor Gomis digueren una paraula. Tot s'ho manegaren els de enfrente.

Ens consta que el senyor Font i Fargas anà, en perfecte us del seu dret, a la reunió disposat a vindicar al Centre Moral en el cas de que se n'hagués parlat; ningú'n digué res, i el senyor Font callà, perquè no es digué mai, amb rahó, que anava en contra dels Jocs, malgrat i veure's clarament que tot lo que feien mossen Pla i'ls seus companys era perfectament antireglamentari.

Are lo que interessa a la vritat es que tots aquells que'n llegeixin, se fixin ben be en quins son els pertorbadors.

Observis que el «Centre Moral» organitzà els Jocs Florals avants que'ls catalanistes Mn. Pla i Mossen Riera es bellugessin; que aquest dos senyors promogueren la convocatòria del Consistori quan vegeren que'l Centre Moral demostrava el seu amor a les lletres catalanes, recullint la senyera dels Jocs que els altres havien abandonat, amb tot lo qual es demostra palpablement que sols l'enveja i l'odi els guiave, qualitats ben impropies par cert de qui, per son caràcter sacerdotal, ans deurien esser predicadors de pau i de germanor que pas ventar el foc de les discordies i de les recunies.

I d'allavors ençà se prepararen per a enguany dugues festes literàries. I els catalanistes no tingueren altre dèria que *ensorrar* els naixents Jocs Florals del Centre Moral, enrarint l'atmosfera al seu entorn, furgant per tencar-li totes les portes. Amb prou feines constituí el Consistori anaren per obtenir el Teatre Principal per el dia de Tots Sants, i amb la major despreocupació afirmaren que sols els seus se celebrarien, perquè els d'enfront *havian nascut morts*.

I veus'aquí com un altra vegada els *meneurs* del catalanisme gironí de nou encuny, tingueren ocasió de posar en pràctica l'anhel que

ls avassalla: de dividir, de surar ells sols, de *reventar* les nobles iniciatives d'altri, estèril obra partidista; no obra de conjunt, d'harmonia, de fraternitat cristiana. La seva única missió en aquestes terres gironines, l'única manera de fer simpàtic el seu programa, es l'entronitzar-se ells anul·lant als demés, prescindint, com sempre, de tot, perquè a ells totes les armes els hi son licites, i per tal de lograr el fi que s'proposen no reparen en inferir greus ofenses a la dignitat personal dels contraris, a faltar obertament a la veritat i a llençar les més greus calumnies.

El Jocs Florals que a corre-cuita anaven a organitzar els catalanistes, significaven noresmenys que la enveja, l'orgull de volguer aparentar i sobre tot el despit de veure que se 'ls hi escapava de les mans una de les moltes coses que tenen agabellades per tal que ningú les fassi fructificar sino ells.

Mentres tant, el Centre Moral anava realitzant la seva tasca patriòtica formant el cartell i nomenant els jurats qualificadors. Mostra de l'esperit *partidista* que guiava els seus organitzadors es que aquestos convidaren galantment a coadjugar a la seva obra benemèrita, a les personalitats sobresortints de la ciutat, sense fixar-se en les diferenciacions polítiques, i fins, entre les entitats convidades, hi havia el *Centre catalanista* i el *President catalanista de la Diputació*.

Prompte l'èxit més falaguer demostrà lo encertada que havia estat la decisió del Centre Moral. Una munió d'importantíssims premis omplaren el cartell que s'anava formant i per a quina aparició sols s'esperava tenir completat el Jurat.

Aquest fou l'afer més delicat de la Junta organitzadora dels primers Jocs Florals, doncs, de la seva presentació en depenjava en gran part l'èxit del certamen. Hi havia a Catalunya una personalitat que juntava al seu caràcter de gironí, una posició prou enlairada en les lletres catalanes per suposar-lo després de tota mira partidista i atent sols a la major difusió del esperit catalanès, conjunt de religiositat i patriotisme que informava la idea dels iniciadors i organitzadors. Aquesta personalitat, En Joaquim Ruyra i Oms, fou proposada per a la presidència dels Jocs del Centre Moral i acceptada tot seguit per aquesta entitat, com a mostra del *partidisme* que la guiava.

S'oferi la presidència a En Ruyra, i aquest, malgrat els seus innumbrables quefers, doncs tenia pendent el discurs presidencial dels Jocs bilingües de la Bonanova, acceptà la oferta, posant com a condició que aitals Jocs fossin essencialment catalans i no una continuació dels certamens antany celebrats per la g'oriosíssima «Asociación Literaria de Gerona».

Que a n'En Ruyra no se li ocultava que els Jocs del Centre Moral no eren els del Consistori, ho prova la imposició de catalanitat feta per el mateix; i que no se l'enganyà dient-li que el Consistori no

n'feia, es demostra clarament amb el fet de que l'il·lustre escriptor no viu fora de la realitat i allavors s'havia ja escampat a tots els vents que hi havia Jocs Florals de Girona. A n' En Ruyra se li oferi taxativament la presidència, perquè la seva alta personalitat honorés la primera manifestació d'un intent nobilíssim, car (i eren paraules textuals) a Girona hi cabian perfecta *ment dos actes literaris*.

Aixis ho entenem nosaltres, i com a prova de que no vá sortir de nosaltres l'hostilitat, EL NORTE acceptà un article retolat «Ressorgiment literari» firmat per F. M., que publicà el 19 d'agost, del qual son aquests retalls:

«Sortosament, enguany al menys, gracies a una bona voluntat plena de desinterés y de entusiasme, tindrem Jochs Florals gironins y, segons sembla dels preparatius, ab importancia fora passadora donat el grau de decadencia a que habian arribat.

Un altre motiu ens fa esperar ab gust la pròxima diada de Tots Sants: La celebració del I Certamen Artístich Literari organitzat per la benemèrita societat catòlica «Centre Moral» que conceptuém serà una bella mostra de la revifalla que en l'ordre de les lletres notem a Girona com a deguda reacció del aclaparament passat.

Faltaven pot ser motillos nous, maneres noves de produir en públich els nostres ideals y a aquest fi ve la obra de la per tants conceptes digne del respecte dels gironins, entitat «Centre Moral». Tot lo que sigui un pas mes en el camp de la cultura, tot lo que aportí gloria y bon nom a Girona, ha de mereixer els nostres aplausos mes sincers y la nostra protecció mes decidida.»

Aqueixa mateixa conclusió varen admetre els catalanistes quant, per boca del seu orgue, i convençuts de la inutilitat dels seus esforços per deslluir la festa del Centre Moral, deien diumenge passat:

«Per altre part no'ns sab pas greu que hi hagi dugues festes dels Jocs Florals. Amb dues seran lluides, l'una no restará pas esplendidesa a l'altra. Les dos se veuran concurregudisimes...»

Al nom d'En Ruyra, com recordaran els nostres llegidors, s'hi juntaren els no menys prestigiosos de Monsalvatje, Gou Solá, Sans i Borí i Burgas. Aquest Jurat, en quins noms s'hi veia la imparcialitat dels organitzadors i el desitj de fer obra positiva, deixá aclaparats a les animetes envejoses que organitzaren els Jocs oficials.

Dos camins se'ls hi presentaren: regoneixer el seu pecat, donar lo fet com a fet; proposar una avenença no dificil de lograr amb el Centre Moral per als anys següents, o seguir la seva tasca destructora i *reventadora*. Els noms d'En Ruyra i d'En Monsalvatje els hi feien nosa per aixó fer. Calia apartar-los. Tant bé realitzaren el seu comés que, el dia 19 d'agost, en Ruyra escrigué una carta en quina encare acceptava la presidència si bé recalcant les seves naturals imposicions; el 20 vingué a Girona no veient-se amb ningú del Centre Moral, i el 21 escrigué una altra lletra renunciant irrevocablement a la presidència que «per erro esencial» havia acceptat, dels Jocs que s'organitzaven «en front dels nobilíssims Jocs Florals».

La trama es veu clara, i au-

menta mes la seva evidència quan pocs dies després l'honorable per tots conceptes senyor Monsalvatje cridá als organitzadors per dir-los-hi amb la sinceritat en ell propi, que, sentint-ho molt, es veia en la precisió de renunciar el càrrec de vocal del Jurat que se li havia conferit, lo que no podia evitar per la mena de presió que li havia estat feta; no obstant, mantenia el premi ofert i estava de la seva part disposat a fer tot lo que convingués per al Centre Moral.

Ha passat la festa. Els Jocs del Centre Moral han tingut un èxit tant gran com no podia esperar-se i el Centre ha demostrat que en l'amor a les lletres catalanes a les arts i al esperit tradicional de Catalunya no hi caben monopolis de cap mena. La importancia de la festa del diumenge passat ha servit per despertar nous entusiasmes i per aportar noves simpaties envers la actuació del Centre Moral, quina entitat ha palesat que l'anima el mateix esperit avui que quan en altres temps, tinguent en son propi domicili al «Centre Catalanista» celebrava en son teatre aquelles memorables i patriòtiques vetllades en les quines confraternisaven, portats per l'amor a nostra terra, els antecessors dels catalanistes d'avui i els mes radicals carlistes de Girona.

Tot lo que portem dit estém disposats a sostenir-ho en pública controversia, soscriguem persona coneguda les nostres afirmacions.

Del momento

COSAS DE LA EDAD

Es sintomática la impulsividad en el obrar, en toda multitud diferenciada que no haya pasado aún las lindes de la infancia. Influye más en las determinaciones de una joven multitud el dinamismo del sentir que la estabilidad del pensar. En alto grado impresionable, le es suficiente a la pequis de una colectividad moderna, una ligertísima acción externa de tonalidad sentimental, para moverla a una actuación impetuosa y ciega. Y no es raro ver sucumbir bajo el aplastante peso de un obrar irreflexivo y fogoso, a jóvenes multitudes diferenciadas que prometían realizar grandes y buenas cosas.

El partido político catalanista gerundense de «La Lliga», es actualmente una multitud diferenciada, que atraviesa la época de su infancia, y como tal, tiene los vicios y defectos consiguientes. Predomina en su psiquismo el sentir, y de aquí el dinamismo que le hace actuar de una manera impetuosa e irreflexiva. El pensar apenas interviene en sus determinaciones. Y naturalmente, en estas condiciones, no es de extrañar que el flamante partido de «La Lliga» realice actos que son, por su poca seriedad, propios de niños.

He observado mil veces que el tierno infante muestra ante un juguete nuevo un loco entusiasmo. Cuando ha satisfecho sus juveniles afanes, echa el juguete lejos de sí. Mas si por casualidad otro niño pretende cogerlo, hay que ver el berrinche que toma y la

CHOCOLATE "BONASORT"

Fábrica en Barcelona

BANCO de PRÉSTAMOS y DESCUENTOS

Sucursal de Gerona: Rambla de la Libertad, 13

DOMICILIO SOCIAL: BARCELONA, Plaza Cataluña, 14

Sucursales: Gerona, Igualada, Lérida, Manresa, Palma de Mallorca y Vich

Cobro y negociación de letras sobre todas las plazas de España y Extranjero : : Compra y venta de monedas extranjeras al contado y a plazo : : Cartas de crédito : : Créditos y préstamos mediante garantía de Valores a interés reducido : : Cambio de monedas y billetes Extranjeros : : Descuento de efectos comerciales : : Giros para todos los países : : Cobro y negociación de toda clase de cupones e inscripciones nominativas : : Ordenes de Bolsa para España y Extranjero : : **Compra y venta de toda clase de Valores, entregando en el acto los de más corriente contratación** : : Cuentas corrientes e imposiciones de metálico a plazo, con abono de interés, libre de comisión.

A la vista.	actualmente 1 por 100	anual
A 15 días vista.	2 por 100	>
A 30 días plazo	2 y medio por 100	>
A tres meses plazo	3 por 100	>
A seis.	3 y medio por 100	>
En caja de Ahorros hasta 5.000 pesetas.	3 por 100	>

Depósitos de títulos en custodia cobra 0'10 céntimos de pesetas por semestre y títulos de 500 pesetas nominales.

prisa que se da en recuperar el juguete.

Así ha pasado al partido catalanista de nuestra ciudad. Los «Juegos Florales» fueron para él un bonito juguete que le entusiasmaba, y dejándose llevar por el dinamismo propio de las multitudes infantiles, satisfizo con ellos sus afanes. Llegó el cansancio, llegó el hastío, y el juguete fué echado al olvido. Pero, héte aquí que una multitud de más edad, y por lo tanto más juiciosa, pensando que no podía dejarse abandonado juguete tan valioso, lo recogió cuidadosamente. Y entonces le dió tal berrinche a aquel partido, a aquella multitud niña, y se entregó a tan desenfrenada chillería y a un tan recio pataleo, que fué preciso hacerse el ciego, el sordo y el mudo a todo trance, para no morir de aburrimiento. Al partido que no quería hacer, le pesaba el que otro hiciera, y para no dejar hacer, con harto sentimiento, hizo. Envidia infantil, al fin y al cabo, propia de los impulsivos primeros años. Cabe compadecer al partido de marras y deplorar los berrinches a que le ha expuesto, le expone y le expondrá, sin duda, su poca y mal traida edad berrinches que podrían muy bien acabar con su existencia atribulada.

SPINX

¡Cuánta animadversión y cuánto despecho! : :

Cuarenta años hace que tengo a gran honor el escribir en la prensa y puedo muy bien asegurar, a fuer de caballero, que jamás lo he mancillado con la ofensa ni con la injuria, pues al combatir las ideas del contrario, nunca he dejado de respetar a las personas y por eso he tenido a gran escrupulo el escudarme con el pseudónimo y en su virtud, apenas tengo memoria de no haber estampado mi firma al final de mis artículos, para ponerla así a cubierto también de la buena crianza e hidalguía de los demás; pero como quiera que un semanario catalanista de esta ciudad, en su número del sábado, 28 del pasado, con una insidia bastante despiadada y muy poco en armonía con los preceptos del decálogo, trata de zaherirme con ciertas cuchufletas, bastante irónicas por cierto, al comentar mi último artículo publicado en EL NORTE bajo el epígrafe de «¿Cómo es posible la unión?» de aquí que, si bien mi norma de conducta ha sido seguir siempre aquella máxima cristiana de que la mayor venganza es el perdón de las ofensas, eso no obstante, no puedo menos que lanzarme a la palestra y dedicar a dicho periódico algunas cuantas líneas.

Ante todo, le perdono su equi-

vocada suposición y malévolamente intención al extrañarse de que mi artículo en cuestión no hubiese sido publicado como otros varios, según dice, en el *Autonomista*; pues si bien ya repetidas veces me ha mortificado con tales afirmaciones, debo manifestar que jamás nadie podrá probar que ello sea verdad, para lo cual apelo a la buena fe de su propio director.

Respecto a la injuria insidiosa de que he tratado de erigir cátedra de Maestro de doctrina entre las mesas de café y que como tal estoy ensoberbeciéndome con el papel de Obispo de levita, de los que precisamente fueron anatematizados por el sabio y virtuoso doctor Torras y Bages, debo decirle y proclamarlo muy alto, para que así se enteren todos los católicos de Gerona, que no debí andar muy equivocado ni descaminado en la doctrina que sustenté en el referido artículo, por cuanto, según carta que tengo archivada de un sabio, virtuoso y dignísimo Prelado catalán, de mitra y báculo, fui felicitado por ello... y son tantas las cosas que en la misma carta, para honra y satisfacción del partido tradicionalista, me dice dicho señor Obispo, que si no fuese por la prudencia y delicadeza debidas, las revelaría y sabrían esos católicos de *doublée*, el mal que causan a la Iglesia con sus sofismas y eclecticismo, por cuyo motivo, tal vez, no está lejano el día en que ella hable de una manera enérgica y categórica, sobre el particular por boca de sus indiscutibles autoridades.

Mi artículo de referencia, doctrinalmente no ha sido combatido por dicho periódico más que con argumentos *ad hominem*, y con esos ni se discute ni jamás se esclarece la verdad; porque ¿qué tiene que ver la *verdad católica* en cuestión con esa lucha de bastardas pasiones que engendra la disputa de un acta de diputado? La verdad religiosa es siempre la misma; pero la lucha política que no es más que un conglomerado de odios, rencores de miserias, hacen hablar con despecho al mismo y proferir las siguientes lamentables frases: «¿Por qué hemos de juntarnos con nadie, después de lo pasado? ¿Y quién les pide a los tradicionalistas esa unión?...» Mucha miga tienen esas dos interrogaciones y sobre todo mucha animadversión, y mucho rencor hacia nosotros nos dejan ellos entrever, pues no quiero creer que con sano juicio y recto criterio se puedan mantener tales despechos, que si bien se escapan fácilmente a la lengua y a la pluma, en cambio no pueden en modo alguno ser sustentados por un corazón verdaderamente cristiano y como tal, anhelante de la paz entre todos los católicos.

Comprendo perfectamente y me hago cargo de que los catalanistas estén irritados con nosotros, por no haber podido salir victoriosos en la lucha electoral pasada, y por suponer que nosotros somos los causantes de su derrota; pero dejando aparte la lamentable equivocación que tienen, por no querer reconocer los hechos que la motivaron, ¿qué tiene que ver, por otra parte, esa miserable y pequeña contrariedad humana, con los elevados principios de la religión y con la unión católica que a todos interesa para la defensa y salvación de los mismos?

El tal semanario ni pide ni desea esa unión, y con la pluma empapada de rencor y de animadversión acaba diciendo: «que vale más ir solo que mal acompañado». Dios le perdone tanto orgullo y soberbia, como le perdonamos nosotros; pero es necesario que sepa que si bien lamentamos sus extravíos, no por eso dejaremos de ser quienes somos; pues nos consideramos fuertes y vigorosos en la defensa de la justicia y de la verdad, y a ellas dedicaremos siempre nuestras energías aun a trueque de sus odios y maldiciones.

El partido tradicionalista jamás terminará su historia en la marcha de los tiempos, y cada día nos reconocemos más entusiastas y decididos; sepa, pues, el partido catalanista, que a pesar de todo ni nos faltará el valor en la lucha, ni nos detendrá en la empresa el maquiavelismo político que él sustenta, así como tampoco jamás perderemos la ecuanimidad necesaria para combatir con moderación sus insultos e ironías.

EL MARQUÉS DE LA TORRE

CORONAS DENTALES

Audouard

de oro de 24 quilates, hechas a medida y colocadas en dos horas.
Dentaduras de alta previsión y arte, construidas con dientes y muelas de oro.—Toda clase de trabajos de perfección y riqueza igualmente que de economía.

ESTUDIOS Y DICTAMINES RADIOGRÁFICOS de enfermedades de los huesos y demás órganos de la boca.
SAN FRANCISCO, 12-1.º-GERONA

Notas madres sulfurosas de Bar

Medicación sulfurosa por experiencia. Herpes, llagas, anginas, bronquitis, escrófulas y siempre que esté indicado el uso del azufre o de las aguas minerales sulfurosas.

Precio del frasco 3 pesetas.
De venta en la farmacia de D. Luis Coll, Rambla de la Libertad n.º 2.

Se vende

por ausentarse el propietario la casa número 12 de la calle de San Francisco en esta capital, esquina a la del Progreso junto al Puente de Isabel II, en buena construcción y libre de toda carga.—Razón: Francisco de P. Salvatella. Platería, 1-1.º

CONSULTORIO MÉDICO-QUIRÚRGICO

Joaquín Jubert y Eliseo Jubert
(Enfermedades de la piel) (Enfermedades de los niños)

CIRUGÍA GENERAL

Plaza del Oli, núm 1, pral.

Teléfono 205

Busquets y Llapart

Banqueros

Ciudadanos, 5 GIRONA Herrerías, 6

Teléfonos: Urbano, 88 — Peninsular, 53

Apartado de Correos, núm. 6

Esta casa ofrece las mejores facilidades para toda clase de operaciones de

BANCA - BOLSA - CAMBIO - VALORES - CUPONES
Compra y vende al acto, toda clase de **Valores** cotizables, y tiene constantemente en sus Cajas gran existencia, que cede con póliza a los mismos precios que en Barcelona

PAGAMOS LOS CUPONES

Energía Eléctrica de Cataluña 5 por ciento.—Ria Guadalquivir y Puerto Sevilla 5 por ciento.—Deuda Amortizable 5 por ciento.—Renta Rusa 5 por ciento y todos los de vencimiento Noviembre y Cédulas Argentinas 6 por ciento de 1.º Enero 1917.

Gerona en fiestas

Programa de hoy

A las 9 de la mañana: Llegada a esta ciudad de los Orfeones, acompañados por las Sociedades Corales de esta ciudad, Comisiones y Banda Militar, dirigiéndose seguidamente a saludar al Excmo. Ayuntamiento, cantando una composición frente a las Casas Consistoriales.

A las 2 y media de la tarde: Gran Festival de Orfeones en el entoldado de la Plaza del Marqués de Camps, cantando cada uno dos piezas de su repertorio y una en conjunto a orquesta.

A las 4 y media: Baile en las Sociedades «El Recreo» y «Centro de Unión Republicana».

A las 5: Función teatral en el «Círculo Católico de Obreros».

A las 6: Concierto en las Ramblas.

A las 9 de la noche: Baile en el local de «Unión Republicana».

A la misma hora: Sardanias en la Sociedad «La Amistad».

A las 9 y media: Función teatral en el «Centro Moral Gerundense».

A las 10: Baile en la Sociedad «El Recreo».

Programa de mañana

A las 10 de la mañana: Conmemoración del Centenario del traslado de los restos mortales del invicto defensor de la ciudad en los sitios de 1808 y 1809, don Mariano Alvarez de Castro, celebrándose con gran solemnidad la «Función Cívica Religiosa», en la Ex colegiata de San Félix, corriendo la oración fúnebre a cargo del notable orador sagrado y descendiente de los heroicos defensores de los sitios, Rdo. don Conrado Dalmau y Barrasetas.

A las 3 de la tarde: Gran match de Foot-Ball en el campo de Marte entre los primeros equipos «Español R. C. D.», Campeón de Cataluña y «El Gimnástico F. C. Girona».

A las 5: Concierto en los Salones del «Casino Gerundense».

A las 6: Grandioso Castillo de Fuegos Artificiales en el cauce del río Onyar, junto a las Ramblas de Verdaguer y Pi y Margall.

Se vende a buen precio en las afueras de esta ciudad una casa grande con jardín.
Razón: Abeuradors, 5, 4.º, 1.º

Deportivas

La solemnidad deportiva de mañana.

Como prometimos ayer, vamos a dar noticia de los jugadores que integran el primer equipo de «R. C. D. Español» y del juego especial que distingue a cada uno de ellos.

El equipo que nos visitará está formado por Zamora; Armet (Pacan), Amadeo; Pueo, Blanco, Alvarado; González, Armet (Kiki), Ventura, Armet (Koki), Usobiaga. Zamora: muy joven, se apoda «Maravilla» por sus prodigiosas jugadas que demuestran una agilidad, ciencia y vista nada comunes. Consideráse como uno de los mejores porteros españoles.

Armet (Pacan); capitán del equipo. Seleccionado por Cataluña contra Francia, en París y contra Centro y Norte en Madrid. De sobras conocido de nuestros lectores.

Amadeo, defensa izquierdo; nada desdice del anterior, fuerte, seguro y valiente, con patada formidable.

Puco, medio derecha; juego rápido, limpio y preciso. De los mejores entre los mejores. Comparable y quizá superior al gran Salvo del «España». Ex-campeón de Cataluña en 1915.

Blanco, medio centro: joven, hace dos años ocupa tan importante puesto que con general aplauso desempeña. Combina y reparte muy bien y defiende superiormente.

Alvarado medio izquierdo: Completa admirablemente la línea más difícil del equipo juego científico y pases magníficos.

González, delantero derecha: el más veloz de cuantos se conocen; valiente y seguro. Seleccionado por Cataluña este mismo año.

Armet (Kiki), interior derecha: Conocido del mundo entero. El idolo del foot-ball nacional, llamado por muchos el rey del dribling; chuta fortísimamente. Se le considera como el primer jugador español. Seleccionado infinidad de veces.

Ventura, delantero centro: reparte preciso y bien shoot fenomenal y dribling rápido y seguro. Armet (Koki), interior izquierdo; hermano de los anteriores (Benjamin) que completa tan renom-

brado equipo. Como sus hermanos posee potente y directo shoot y dribling incomprensible.

Usobiaga, delantero izquierda: Sin duda alguna de los mejores jugadores. Shoot raso y fortísimo. Arranca veloz y pasa tan bien como dribla. Centra admirablemente, Llevará el «Español» de sustituto a Mallorquí uno de los mejores delanteros que ha tenido hasta la fecha el «Barcelona».

Por su parte el «Gimnástico F. C.» de nuestra ciudad opondrá a tan temible y potente equipo, los siguientes jugadores:

Reig; Roca, Bellsolá; Quintilla, Hernández, Martí; Ráfols, Dalmau, Fontás, Gómez, Cid.

El partido empezará a las tres de la tarde.

Los simpáticos jugadores del «Español» llegarán mañana en el tren de las 11.

Damóles nuestra más entusiasta bienvenida, deseándoles sea feliz y de gratos recuerdos su corta estancia entre nosotros.

La aviación

Incalculable fué el número de personas que, de esta ciudad y de toda la provincia, acudieron al campo «d'en Sopa» para presenciar los magníficos vuelos del intrépido piloto español don Salvador Hedilla.

A causa del tiempo, pues reinaba un poniente bastante fuerte y molesto, retrasó el señor Hedilla su ascensión, elevándose, para no defraudar las esperanzas e interés de la muchedumbre allí congregada, a eso de las cinco de la tarde, emprendiendo el vuelo muy velozmente hacia las montañas de San Grau, virando poco después, para dar una vuelta por encima del ingente concurso y aterrizar magníficamente en el citado campo.

A poco del aterrizaje, tuvimos el honor de partir un momento con él y, después de haber agradecido nuestra sincera felicitación, nos manifestó la imposibilidad de volver a emprender el vuelo por la fuerte marejada que había en la

atmósfera; pues el viento impelia y azotaba fuertemente las alas de su aparato, lo que pudimos ver perfectamente durante su vuelo, y que sentía mucho no poder complacer, cual se merecían, los deseos de los gerundenses.

También nos dijo que se había elevado a 500 metros, durando su vuelo unos 8 minutos.

El notable aviador partió ayer para Barcelona en el tren de las 7 de la noche.

NOTICIAS

Agrícolas

El órgano de la Cámara Agrícolas de Plá de Bages hace observar la falta que se nota de ganados para los trabajos agrícolas, lo cual es atribuido a las importantes compras de mulas que se hacen para los ejércitos beligerantes. Según datos estadísticos, solamente el gobierno inglés, ha invertido 300.000.000 de pesetas en la compra de mulas y de algunos caballos porque allí desde hace tiempo se abandonó la cría mular.

Sería de suma conveniencia que los agricultores de nuestras comarcas se dieran cuenta de la importancia que reviste la cría de animales, especialmente en los momentos actuales en que las cabezas de ganado mayor obtienen precios fabulosos, que compensarían sobradamente, los gastos y molestias que ocasiona su crianza.

Según telegramas publicados por la prensa levantina, el gobierno alemán ha autorizado a los agentes consulares la expedición de salvo conductos para los barcos fruteros destinados a Inglaterra.

Continúa la sementera, si bien no se hace con la sazón deseada, pues las lluvias han sido insignificantes; pero como el tiempo apremia se activan las operaciones de la siembra, confiando el labrador que nuevas lluvias favorece-

rán la germinación de la semilla confiada a la tierra.

El alza de los trigos es general en todos los mercados del interior, debido a la gran demanda y a la abstención de los labradores en vender.

De los nuestros

Los jaimistas de Guipúzcoa presentan candidato a la Senaduría cuya elección ha de verificarse el día 12, al prestigioso correligionario don Teodoro de Arana y Belaustegui, Conde de Arana, Jefe Provincial del Señorío de Vizcaya.

Acerca dicho candidato dice nuestro colega de San Sebastián La Constancia.

No es desconocido en esta provincia. Nuestros lectores recordarán seguramente que en época anterior obtuvo también la investidura de Senador por Guipúzcoa y que desempeñó su cargo a completa satisfacción de sus electores y de la provincia toda.

Por su parte, el «Pueblo Vasco» añadió:

«El partido liberal, tenía como candidato al marqués de Seone, pero no sabemos si éste insistirá en sus propósitos o se decidirá a retirarse.

Lo que podemos anunciar con toda certeza, porque para rogaros que lo hagamos público nos ha visitado una Comisión del partido carlista, éstos presentan a su vez como candidato al marqués de Arana, jefe del partido carlista en Vizcaya.»

De lo anteriormente apuntado, puede colegirse como seguro el triunfo de tan ilustre personalidad.

L'APLEC DE TONA

Del quefe tradicionalista de Vich, nostre respectable amic don Teodor de Mas, hem rebut una invitació per a l'aplec qu'organitzen al Santuari de Lourdes de Tona per el dia 19 del present mes.

Ens hi adherim, i si a Deu plau hi anirem, com també sabem que hi enviará la seva representació la

Carnicería París

Cort-Real, 3

En esta carnicería que acaba de abrirse, el público encontrará siempre carne de primera calidad a PRECIOS ECONÓMICOS.

También se venden MENUTS cocidos al estilo de Barcelona.

Se garantiza el peso

entusiasta Juventut Jaumista de Girona.

Sastrería

DE

Juan Amich

S. Francisco, 9.-Progreso, 2 GERONA

Completo surtido en toda clase de géneros para el clero



Trajes talares, hábitos de coro, ABRIGOS para señores sacerdotes

NOVEDADES en trajes a la medida para caballeros

Eclesiásticas

Está acordado el nombramiento de Obispo de Vitoria a favor de D. Leopoldo Tijo, actual Prelado de Tuy.

En breve aparecerá el nombramiento en la Gaceta.

Por el Ministerio de Gracia y Justicia ha sido aprobado el nombramiento de Administrador habilitado de la Diócesis a favor del Rdo. D. Lorenzo Durán.

Se ha recibido un edicto del obispado de Cádiz, anunciando que en aquella Catedral se halla vacante una canonjía que se ha de proveer por oposición.

De enseñanza

Ha sido declarado de utilidad para las escuelas primarias el libro titulado Hojas literarias, por don Manuel Ibars, inspector de primera enseñanza, de Gerona.

Ha sido nombrado maestro sustituto de Palamós D. Luis Capella Plaja.

Generales

La Cámara oficial de la Industria de Barcelona ha elevado una instancia al ministro de Fomento solicitando obligue a la Compañía del Norte a tener en la línea de San Juan de las Abadesas el material necesario para asegurar el transporte del algodón en rama y primeras materias de las fábricas que se sirven de aquel ferrocarril, y que de seguir la actual desorganización en los servicios tendrían que parar en sus trabajos.

El «Ateneu Empordanés» de Barcelona obsequiará a sus socios y familias e invitados por aquéllos a una audición de sardanas el próximo martes, a las diez de la noche, en los locales de la referida entidad (Pino, 11, 1.º), corriendo a cargo de la cobla «La Principal de Perelada». Entre las escogidas dejarán oír la del maestro Morera «Devant la Verge», que siempre se oye con entusiasmo.

En Bascara declaróse un incendio en el domicilio Juan Ginabreda Pagés, del cual resultó víctima la niña Carmen Ginabreda Pujol, de 13 años de edad, a quien se halló muerta en la entrada de la casa.

Según resulta de las averiguaciones practicadas, parece ser que a dicha niña, que tenía perturbadas sus facultades mentales, sus padres



ENFERMOS:



¿Por qué continuar sufriendo de anemia, clorosis, linfatismo, escrofulismo, tuberculosis, neurastenia, debilidad general, convalecencias difíciles, etc., etc., sabiendo que el más poderoso, el Ideal de los tónicos reconstituyentes es

Fortbiol?

que regenera y estimula la sangre; activa y nutre los músculos; excita y repara los nervios y restituye y endurece los huesos.

Fomenta la salud. — Aumenta las energías. — Renueva la vida. FORTBIOL es recomendado indistintamente por todos los médicos y merece la confianza de todos los enfermos por sus maravillosos resultados en muchos enfermos desesperados que habían hecho uso de toda clase de reconstituyentes sin ningún efecto.

FORTBIOL es preciso a los niños débiles enfermizos, desarrollo tardío, predispuestos a resfriados y bronquitis.

FORTBIOL es conveniente a los adultos que han crecido rápidamente y se fatigan al menor esfuerzo.

FORTBIOL es imprescindible a las niñas en la época de formación y para regularizar las funciones propias del sexo.

FORTBIOL es necesario a las mujeres con trastornos menstruales; cuando va a ser madre para asegurar el desarrollo del futuro hijo, y durante la lactancia para que la leche sea abundante y nutritiva.

FORTBIOL es insustituible en todas las convalecencias difíciles, bronquitis, pulmonías, fiebre tifoidea, sarampión, gripe, etc.

FORTBIOL es indispensable a los agotados por abusos sexuales, trabajos excesivos, tanto morales como corporales, como igualmente en la vejez para conservar la actividad juvenil del organismo.

FORTBIOL está caracterizado por su buen gusto bien tolerado y de efectos rápidos, constantes y duraderos.

Basta una botella de FORTBIOL para convencerse de sus admirables virtudes.

Venta: a 3 pesetas botella en todas las farmacias, droguerías y centros de específicos.

Depósitos principales en esta provincia:

Farmacias Roca, Gerona; Cusi, Figueras; Cardelús, Olot; Pujol, Bañolas; etc. Depositario Olot: Farmacia Danés



POMPAS FÚNEBRES: Juan Monells e Hijo

P. BELL LLOCH, 4 GERONA

Exposición y venta de coronas de metal y porcelana. Pensamientos y demás similares, a precios módicos.

MAESTRA SUPERIOR LECCIONES PARTICULARES FORSA, 22, 3.º, 1.º

Cura radical DE LAS HERNIAS

(quebraduras, trencaduras, roturas, o relajaciones) sin necesidad de operacion alguna con el maravilloso BRAGUERO o VENDAJE ELASTICO INGLES (sin hierros ni aceros), que tantas curas milagrosas ha conseguido y se obtienen diariamente.

Este aparato es EL MEJOR del mundo y el más cómodo que se conoce; no pesa ni abulta y cura el 90 por ciento y A LOS NIÑOS A TODOS sin excepción, sin distinguir la edad ni el sexo de las personas.

Cuando no cura reduce la afección a una pequeñez.

No molesta para dedicarse a toda clase de trabajo y ejercicios, ni precisa quitárselo para acostarse, es lavable y de larga duración.

MILES DE CURADOS EN TODOS LOS PAISES DEL MUNDO.

También se construyen bragueros de varios sistemas, suspensorios, fajas, que no se suben ni se bajan, para señoras y caballeros y demás aparatos ortopédicos de diversas clases y en especialidad el VENDAJE PREVENTIVO con el cual nunca pueden herniarse (trencarse).

EL ORTOPÉDICO señor M. TOLEDANO ESTARA EN GERONA TODOS LOS SABADOS Y DOMINGOS y durante las ferias de San Narciso, en la calle Santa Eugenia, n.º 14, piso 2.º.

Bebed las nuevas y especialísimas aguas de

MORATALIZ

Bicarbonatadas, Magnésicas. Poderosamente Radioactivas.—2.820 voltios por hora y litro.—Deliciosas para la mesa. Laxantes sin perjudicar la asimilación de los alimentos.—Recomendadas por eminencias Médicas para las personas sujetas a régimen.—Infalibles para las enfermedades del ESTÓMAGO, HÍGADO Y RIÑONES, así como para el ESTREÑIMIENTO, DIABETES, REUMA Y GOTA.—Dice el sabio doctor Pinilla, MORATALIZ no es un agua más entre las otras. Es distinta y única en su clase en España.

De venta en las principales farmacias y Hoteles.

Representante Depositario en Gerona

R. ORRÍA CLAVÉ 25, 2.º

Fumadores:

Premiado en la Exposición de París de 1900.



Premiado en la Exposición de Barcelona en 1888.

Vegetal y sin cola

La Hernia

y el vendaje contentivo Torrent

Premiado por varias Academias médicas De resultados positivos con el tratamiento curativo de la hernia (trencadura) inventado y perfeccionado por

Vicente Torrent

Ortopédico del Hospital y Casas de Beneficencia provinciales y ex-socio de la ortopedia "La Cruz Roja"

El que sabe lo que es una hernia compra el vendaje contentivo Torrent, por ser hasta la fecha el mejor, no molesta y se lleva muy disimuladamente. El ignorante pasa el tiempo dejándose engañar comprando malos aparatos, con peligro de su vida.

Por esto todos los médicos recomiendan el acreditado vendaje contentivo TORRENT.

Consultas y explicaciones en el Bazar Ortopédico, SUBIDA SAN FELIX, 3 y 5 (Pasaje Gómez).—Gerona Pídase tratado científico que se da gratis.

Lámpara OSRAM

LA MEJOR

Joaquín Escatllar
Material eléctrico
Mercaderes, 6 -- Gerona

la dejaron encerrada, y ésta revolvió la lumbre que prendió fuego en sus vestidos.

También quemáronse varios objetos de escaso valor.

El gobernador civil ha concedido autorización al Ayuntamiento de Serriá para que pueda enagenar en pública subasta el edificio destinado a Casas Consistoriales, Escuelas Municipales y Salón de actos del Juzgado municipal, por hallarse inútil para el servicio a que estaba destinado.

Durante el trayecto de esta ciudad a La Bisbal, viajando en tartana, le fué sustraído a doña Virginia Pujades Roca, un monedero conteniendo un reloj, una cadena de plata, un par de pendientes, treinta pesetas en metálico y varios documentos. Denunciado el hecho a la guardia civil de La Bisbal, logró ésta detener al autor de la sustracción que resultó ser José Fontseré Viñas, de 19 años, natural de Barcelona, encontrándole en su poder las alhajas y dinero sustraídos y en un huerto el monedero con los documentos.

El detenido fué puesto a disposición del Juzgado.

Religiosas

Domingo 5 Noviembre
Mes dedicado a las almas del Purgatorio

Hoy: — XXI después de Pentecostés. Santos Zacarías, padre de San Juan Bautista; Galación, Dominico, Teótimo, Filoteo, Silvano, y compañeros mártires.— Santas Isabel, madre de San Juan Bautista y Bertila, virgen.

Mañana: Santos Severo, obispo de Barcelona; Leonardo, solitario y confesor, y Félix, mártir.

CUARENTA HORAS.—En la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen.

Horas de Exposición: Por la mañana, desde las 8 a las 11 y media y por la tarde desde las 4 y cuarto a las 6 y cuarto.

FABRICA DE GORRAS FALCÓ Y ROSELL

Rambla Alvarez, 2. — GERONA

Los dueños de este establecimiento ponen en conocimiento de su numerosa clientela y a todo el público en general haber puesto a la venta con un inmenso surtido las novedades de gorras para la próxima temporada de invierno.

También han abierto una sección de sombrerería, desde los de la clase más modesta hasta los de gusto más elegante, todo a precios que por el orden de los de las gorras nadie puede igualar por ser la única fábrica de éstas en Gerona.

Locales

Hoy deben llegar a esta ciudad los tres orfeones que se han inscrito para el concurso de debe celebrarse por la tarde en el entoldado de la plaza del Marqués de Camps.

Dichos orfeones son: Orfeo Mataroni, de Mataró; Orfeo Popular Oloti, de Olot, y Emporium, de La Bisbal.

Dirigen estos dos últimos, respectivamente, nuestros amigos el Rdo. D. Félix Farró y D. Ramón Godó; el Mataroni está dirigido también por un señor sacerdote.

Hoy celebrará reunión el Colegio de Farmacéuticos de esta provincia para la renovación de la Junta Directiva.

En la plaza mercado de ganado entraron ayer 181 bueyes y 190 becerros, recaudándose por tal concepto 46'15 pesetas.

CARPINTERIA DE PEDRO TEIXIDOR
Se embalan muebles a domicilio.
Ronda de Figuerola, 31. — GERONA

La Comisión Provincial ha acordado celebrar las siguientes subastas, durante el próximo mes de Diciembre:

Día 5. Adjudicación del servicio de bagajes en toda la provincia por durante el próximo año 1917. Días 5 y 6. Adjudicación del suministro de gasas y algodones antisépticos al Hospital y Hospicio provincial y viveros y efectos que necesiten el Hospital y Hospicio provincial y Cárceles de la capital, durante el primer semestre del próximo año 1917.

Fuerte viento sopó también ayer durante todo el día, por lo que transcurrió bastante desahogada, pues ocasionaba mucha molestia el transitar por calles y plazas, el referido temporal, que por la noche continuaba todavía y con más violencia.

Dolores Jordá

Profesora de piano con título de la Academia Granados, de Barcelona. Lecciones de Solfeo, Teoría y Piano; clases particulares y a domicilio.

Exámenes anuales en la Academia Granados, de Barcelona, para los que cursan la carrera de la Música.

Lecciones especiales para los alumnos y alumnas que estudian la carrera del Magisterio.

Platería, 13 2.º-2.ª

Teatro Principal

Campo de arriño

es una preciosa comedia impregnada de espiritualidad, en la que se ofrecen, como decíamos ayer, «profunda lección de amor y compasión al desgraciado», junto a aciertos satíricos y censuras a vicios sociales dignos de la pluma del autor de «Los intereses creados».

Los intérpretes, acertados, y el decorado, magnífico.

La concurrencia, mayor que en días anteriores.

De una observación, oída repetidamente, hemos de hacernos eco para trasladarla a la señora Molgosa: en ocasiones, habla tan bajo y con tan marcada inflexión de voz, que apenas se le oye desde la mitad de la platea y menos todavía desde los palcos centrales.

Y perdone la notable actriz.

FUNCION PARA HOY

Franz Hallers

dramón policiaco, traducido por el Sr. Gutiérrez Mas, ideado para meter corazones en un puño, como vulgarmente se dice, y para que se le pongan a uno los pelos de punta y los nervios como cuerda de violín.

La Cruz Roja



Farmacia

Perfumería

Ortopedia

F. de R. Roca

Gabinete ortopédico para la colocación de toda clase de aparatos para corregir las deformaciones del cuerpo humano. Especialidad en Braqueros y Fajas ventrales. Plaza del Oll GERONA.

MUEBLES DE CONFIANZA DE ENRIQUE ADROHER
Progreso, 8 y Plaza San Francisco, 6 GERONA

Información telegráfica

Nacional

Madrid 4

De política

Después de la sesión del Congreso fué felicísimo ayer por los conservadores, el señor González Besada, y comentando su discurso formaron un grupo alrededor del expresidente del Congreso, siendo uno de los que más se distinguían por su entusiasmo el señor Dato.

—Hoy seguramente hablarán los señores Rodés y Lerroux, este último recogiendo el requerimiento del señor Alba a las minorías para que los jefes de las mismas expongan su opinión respecto al orden de prelación en los debates económicos y es muy fácil que usen de la palabra, también hoy y con análogo fin don Melquiades Alvarez y otros jefes.

—El conde de Romanones, no cesaba ayer de elogiar la actitud de las minorías a las que se debe la prórroga de las 28 sesiones.

Dimisión del Director de Comercio

El conde de Romanones ha recibido una carta del marqués de Cortina acompañando la dimisión del cargo de director de Comercio, con carácter irrevocable.

La referida carta está escrita en términos muy afectuosos.

Extranjero

La guerra

Ultimatum

Coltano.—El «Journal de Geneve» dice que Alemania ha mandado un ultimatum a Noruega, menos grave en sus consecuencias que el dirigido a Bélgica el día 2 de agosto de 1914.

Lucha con un submarino

Tolón.—El paquebot «Don-Khala» fué atacado por un submarino del que pudo escapar.

El combate duró unos cuarenta minutos.

La distancia que los separaba era de unos seis mil metros.

El submarino lanzó siete obuses y por su parte el «Don-Khala» abrió fuego contra el submarino logrando escapar.

Aviador desaparecido

París.—El «Petit Parisien» comunica que hace días que no se tiene noticias del aviador Lenoir que recientemente fué enviado en misión de caza y de la cual no ha vuelto todavía.

Comunicado británico

París.—Durante toda la noche ha llovido abundantemente.

Un ataque por sorpresa que realizamos al nordeste de Armentières.

Cerca de Coninchy, los alemanes penetraron en nuestras trincheras de primera línea, de las cuales fueron en seguida rechazados.

Nuestros enemigos contraatacaron ayer Guedecourt.

Sus pérdidas han sido muy importantes. Más de cien cadáveres han sido hallados en nuestras líneas, haciendo treinta prisioneros.

Aniversario

Pola.—Del cuartel de la Prensa comunican que con motivo del segundo aniversario de la entrada en la guerra de Turquía, el jefe de las tropas otomanas, Enver Bajá, dirigió un despacho telegráfico al jefe de las tropas austro-húngaras en la cual transmite los más cordiales saludos del ejército turco que lucha al lado de las victoriosas tropas austro-húngaras.

Enver Bajá declara que las tropas turcas lucharon estos dos últimos años fielmente al lado de los ejércitos aliados y una vez más tuvieron ocasión de demostrar su tradicional espíritu de sacrificio.

El archiduque Federico, agradeciendo el mensaje, contestó enviando el saludo de las tropas austro-húngaras a los gloriosos ejércitos turcos.

El archiduque recuerda, con reconocimiento, los muchos testimonios de lealtad dados por las valientes tropas turcas.

Comunicado oficial

París.—Durante el transcurso de la noche hubo cañoneo intermitente en el frente del Somme y en las regiones de Douaumont y Vaux. En los demás puntos reinó tranquilidad.

Zapatería FREIXAS

Calzados para la presente temporada, última moda, a precios limitados.

Confeción a la medida

Progreso, 8. — GERONA

SE CEDEN habitaciones amobladas, con o sin derecho a cocina.—Santa Eugenia, 14-2.

EL TALISMÁN

Ciudadanos, 4. — GERONA
En este acreditado establecimiento han llegado ya las novedades de la presente temporada, tales como: Sombreros de todas clases, gran novedad para caballeros y niños. — Selecta variación de gorras, petates, carteras, cuellos, puños, corbatas, etc., etc., todo GRAN CHIC y a precios económicos. — También los señores sacerdotes hallarán un extenso surtido en sombreros, bonetes y alzacuellos. Especialidad de la casa en toda clase de composturas.

Precios sin competencia

Jarabe de fosfato de cal gelatinoso del Dr. VIVAS

Aprobado y recomendado por la Real Academia médico-farmacéutica de Barcelona y premiado en las exposiciones de Madrid y Barcelona.

Útil en el reumatismo, enfermedades de los huesos y puede substituir con ventaja el Hígado de Bacalao, en caso de intolerancia.

De venta en la farmacia del Doctor VIVAS Cort-Real, 17.—GERONA.—Teléfono, núm 65.

Gran Fonda ARTIGAS

Muy recomendable para los tradicionalistas y católicos en general. De absoluta confianza y garantía para Rdos. Sacerdotes.

: : Hospedaje cómodo, espacioso e higiénico : :

cuarto de baño, timbres y luz eléctrica en todas las dependencias de la casa : : Espléndidas habitaciones.

Penión diaria, 3'50 y 5 ptas. — Cubiertos de 3 o 4 platos, postres y vino de postres 1'50 y 2'50

ABONOS CONVENCIONALES POR TEMPORADA

Calle, Ancha 28, 1.ª, esquina calle Calabaza. Frente a la Iglesia de la Merced.—BARCELONA

NOTA: Todos los tranvías del pie de las estaciones pasan a un minuto de distancia de dicha casa



El Arte Cristiano

FUNDADO EN 1880

Vayreda, Bassols y Compañía

S. en C.

Olot (Gerona)

Estatuaria religiosa en «Cartón Madera», con privilegio exclusivo y favorecida por decreto de la Sagrada Congregación de Ritos e Indulgencias de 1.º de Abril de 1887.

Medallas de Oro y Diplomas de Mérito extraordinario en las Exposiciones Universales y Nacionales de Barcelona, Chicago, Londres, Lugo, Zaragoza, etc.

Representante en Gerona: ANTONIO BONET, Ciudadanos, 20

Fumadores



Si queréis conservar vuestra salud pedid siempre el acreditado

Papel Jordá



Lámpara Wotan

droher Hermann
Abeuradors, 5
GERONA